

Conceito	Origem do conceito	Origem do significado	Definição	Relação com percepção
Compreensão	Pág 158 - Livro Sistemas Colaborativos / pág 18 - Dissertação de mestrado: Análise de requisitos de percepção em groupware móveis assíncronos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Capacidade de entender o significado de algo; entendimento. Ação, efeito ou possibilidade de compreender.	A partir da compreensão chega-se ao entendimento sobre as atividades ao seu entorno.
Conhecimento	Pág 158 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	É ter idéia ou a noção de alguma coisa conhecimento, também inclui descrições, hipóteses, conceitos, teorias, princípios e procedimentos.	Ter experiência com situações e saberes anteriormente adquiridos e aplica-los na

Atenção	Pág 158 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Concentração mental sobre algo específico; Tendência natural para ouvir alguém.	Focar na situação a identificar as circunstâncias e suas nuances
Informação	Pág 159 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Reunião dos conhecimentos, dos dados sobre um assunto ou pessoa; Esclarecimento sobre o funcionamento de algo.	A partir das informações oferecidas, faz-se possível o entendimento sobre a situação em questão.

Contexto	Pág 160 - Livro Sistemas Colaborativos / pág 8 - Dissertação de mestrado: Análise de requisitos de percepção em groupware móveis assíncronos	Pág 160 - Livro Sistemas Colaborativos	É um conjunto de condições e influências relevantes que tornam única e compreensível uma situação. A situação envolve um indivíduo, um grupo, um objeto, uma entidade computacional, ou outros.	É o cenário no qual os indivíduos se relacionam, no caso onde ocorre.
Interpretação	Pág 161 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Ação de interpretar, de perceber o sentido de algo ou de atribuir um sentido a algo.	Permite que haja entendimento certo de acordo com o contexto e suas circunstâncias.

Communication (Comunicação)	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Engloba tudo que não é explícito/direto, inclui gestos, tom de voz, expressão facial, etc.	Principal canal que possibilita a distribuição de informações e entendimento para todo um grupo.
Recollection (Lembrança)	Pág 4796 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Perspectiva a partir do artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Recordação de momentos já vividos que influenciam a perspectiva do indivíduo em questão.	Tomar como base experiências precedentes para uma melhor atuação melhorando o resultado.

Distribuição	Pág 4796 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Teor de; significado, sentido. Aquilo que compõe algo. Tema, tópico abordado num livro ou em outro modo de divulgação; assunto.	A distribuição de tarefas, informações e perspectivas entre os membros do grupo contribui bastante para se obter uma percepção mais concreta e ampla.
Activity (Atividade)	Pág 4801 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Ação; capacidade ou tendência para agir, para se movimentar, para realizar alguma coisa.	Equivale ao movimento do grupo, ou seja, tudo se baseia nesse aspecto.

Participação	Pág 18 - Dissertação de mestrado: Análise de requisitos de percepção em groupware móveis assíncronos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Ação ou efeito de participar, de fazer parte de alguma coisa; Ato de informar ou de receber uma informação, um aviso.	Permite que os indivíduos envolvidos no projeto tenham mais contato, compartilhem concepções e contribuam para uma percepção mais ampla da situação.
Linguagem não verbal / Expressões	Pág 67 / Pág 68 - Percepção Háptica No Design Colaborativo Síncrono Mediado Pelo Computador	Perspectiva a partir do artigo Percepção Háptica No Design Colaborativo Síncrono Mediado Pelo Computador	Inclui tudo que é expresso de outras formas além do que é dito.	Expressões, gestos, e afins colaboram para uma grande parcela do entendimento sobre os envolvidos nesse processo.

Notificar	capítulo:10. página:1	conceito.de	Comunicar formalmente uma resolução; Dar uma notícia com um certo propósito.	ter conhecimento das notícias e informações que circundam aquele espaço e passar esse conhecimento a outros usuários.
Suporte	capítulo:10. página:1	ETIM regr. /google	Aquilo que auxilia ou reforça.	Ajudar outros indivíduos entendendo assim suas dificuldades e percebendo melhor a situação do todo.

Filtragem	capítulo:10. página: 7,12	dicio.com.br	Efeito de filtrar; Submeter a um controle; Filtrar / controlar idéias.	escolher mentalmente apenas aquelas informações que são úteis de serem guardadas e avaliadas, evitando excesso e ruídos no entendimento
Gerenciamento	capítulo:10. página:1	dicionarioinformal.com.br	Organizar, planejar e executar atividades que facilitem o processo de trabalho.	trabalhar em cima das informações, atividades e contextos a fim de deixar tudo mais fácil de ser coordenado e mais produtivo

Visão Global	capítulo:10. página:2	achando.info	É o modo holístico de visão, cujo escopo é o ambiente externo.	analisar o escopo não só da situação individual mas como também das situações paralelas
Assimilação	capítulo:10. página:3	dicio.com.br	Apropriação de ideias ou costumes alheios.	fixação das ideias e costumes recebidos, usando-os sempre que preciso

Fluído	capítulo:10. página:	etim/google:figurado	Que flui facilmente; Espontâneo, corrente, fluente.	ideias, situações e contextos sempre estão a se modificar com o tempo, a percepção dessas coisas também
Variável	capítulo:10. página: 10	infopedia.pt	Que pode tomar diferentes valores ou aspectos, em situações ou contextos distintos.	algo que em contextos diferentes muda seu aspecto mudando assim a percepção sobre ele

Social Relationships (Relações Sociais)	cap:1. pag 1	(collazos et al. 2017)	Relações com outros usuários a fim de melhorar o bem estar dos mesmos.	relações que permitem conhecer melhor o outro e seu método de atuação podendo assim perceber as metodologias aplicadas
Updated (Atualização)	cap:1. pag 1	(Dourish et al.1992)	Atualização do ambiente virtual sobre as ações de outros usuários a fim de proporcionar uma melhor interação.	atualização dos ambientes tanto virtuais quanto físicos que mudam o modo como adquirimos a percepção a partir deles

Cognitive Process (Processo Cognitivo)	cap:1. pag: 2	(Saner et al. 2010).	Processos nos quais permite o ser humano entender o ambiente ou seu contexto e se adaptar a ele.	processo mental que possibilita a compreensão e interpretação do seu contexto podendo assim a partir disso ter a percepção correta e se adaptar
Implicit (Implícito)	cap:1. pag: 3	(collazos et al. 2017)	Quando uma interação acontece e o usuário muitas vezes não a percebe.	Algo que não explicitamente visível mas afeta aquele contexto e a percepção do mesmo

DSD (Distributed Software Development)	capítulo: 3. pag: 6	(lopez and guerrero 2017)	Tipo específico de groupware que oferece específico requisito de percepção.	método de construção de softwares que usam o requisito percepção
Data Gathering (Coleta de dados)	capítulo: 3. pag: 6	(collazos et al. 2017)	Método de pesquisa em CSCW systems, com foco no suporte que a percepção teve no sistema.	coleta de dados sobre a atuação da percepção dos sistema

Sense Of Community (Senso de Comunidade)	capítulo: 4. pag: 13	(Isaacs et al.2002)	Entender os impactos de suas ações, as ações de seus companheiros e assim adaptar suas ações aquela situação.	senso de comunidade que permite a melhor situação do indivíduo no contexto de grupo podendo se atentar e perceber melhor aqueles envolvidos no processo
Interrelated Conditions (Condições Inter Relacionadas)	capítulo: 4. pag: 9	(collazos et al. 2017)	Condições onde um elemento de ação tem lugar em outro elemento.	condições que ao se ter uma melhor percepção sobre se descobre ser um elemento imprescindível para o funcionamento de outros recursos

Passive (Passivo)	capítulo: 4. pag: 16	(collazos et al. 2017)	Informação entregues sem o pedido do usuário.	informações que chegam e são percebidas pelo usuário sem que o mesmo tenha buscado por elas
Relação Tempo- espaço	cap:2 pag:5	(montau. 2013)	Relação entre o tempo da acontecimento e o local do mesmo.	relação entre o tempo em que se aconteceu algo e o local do acontecimento de modo que contribui com a percepção

Processo Social	cap:2 pág:6	(phellix et al. 2010)	Desenvolvimento dos relacionamentos afetivos positivos, sentimentos de confiança e coerência.	Desenvolvimento dos relacionamentos positivos entre indivíduos de modo a auxiliar a percepção sobre o outro e estabelecer relações de confiança entre eles
Workspace (Espaço de trabalho)	cap:2 pag:6	(gutwin and greenberg. 2002)	Percepção da interação dos outros sobre o workspace.	espaço onde ocorre a realização das tarefas e as informações de percepção e contexto são mais importantes

Desenvolvimento Auto Cognitivo	cap:4 Pag:64	(ferreira. 2014)	Perceber as emoções que envolvem um processo de informação.	modo que com o passar do tempo o cérebro consiga processar melhor informações advindas da percepção
Sensação Háptica	cap:4 Pag:72	(chellali et al. 2011)	Meio de informação direto com quem nos cerca comparadas a visão e a audição.	a partir da qual adquirimos informações do outro com contato direto através de sensações naturais sobre o outro

Perceber	Pág 158 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Compreender ou notar através dos sentidos. Entender o significado de algo através da inteligência. Aprender através da intuição, da sagacidade ou da perspicácia.	compreender e entender através dos sentidos a situação e quais percepções podemos tomar delas
Interação	Pág 158 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Influência recíproca entre uma coisa e outra, entre uma pessoa e outra. Diálogo entre pessoas que se relacionam ou convivem.	contato com outros indivíduos de modo que possamos entender melhor suas ideias e conceitos

Processar	Pág 160 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Fazer com que dados sejam processados, passem por um processamento, decodificação.	processamento das informações que recebemos a fim de tirarmos dela a melhor base para estabelecer uma melhor percepção
Raciocínio	Pág 160 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Faculdade, ação ou maneira de raciocinar. Concatenação de proposições deduzidas umas das outras para chegar a uma demonstração	maneira de pensar e juntar informações sobre o ocorrido deduzindo assim as possíveis consequências

Conexão	Pág 163 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Ligação de uma coisa com outra; união. Relação de dependência; em que há lógica, nexos; coerência.	ligação de pessoas, objetos e situações entre si e como isso é relevante para o contexto geral
Auxílio	Pág 164 - Livro Sistemas Colaborativos	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Ajuda; contribuição ou colaboração para a elaboração e conclusão de uma tarefa.	ajuda de um indivíduo sobre o outro para a conclusão de certa tarefa e ou situação sendo ela feita com base na percepção que um indivíduo tem de fora

Awareness (Consciência)	Pág 4790 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Capacidade de direcionar a atenção de alguém para aspectos específicos do ambiente, selecionando dentre uma variedade de estímulos percebidos e armazenando os estímulos selecionados no trabalho.	consciência da situação podendo assim direcionar a atenção a aspectos do ambiente que mais irão colaborar com a percepção do todo
Coordination (Coordenação)	Pág 4790 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Combinar harmoniosamente as contribuições de todos.	coordenar as contribuições de todos a partir de suas próprias percepções

Cooperation (Cooperação)	Pág 4790 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Trabalhar juntos em algum espaço compartilhado.	cooperação entre indivíduos com percepções diferentes atingindo novas ações e percepções de todo o processo
Aware (Ciente)	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	"Ter ou mostrar realização, percepção ou conhecimento" e está associado à "vigilância na observação ou atenção ao extrair inferências do que se experimenta".	demonstrar compreender o contexto a partir de suas percepções

Recognize (Reconhecer)	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Analisar detalhadamente; inspecionar. Observar ou fazer alguma exploração.	analisar de modo detalhado reconhecendo assim os aspectos únicos de uma situação e ou pessoa
Understand (Entender)	Pág 4792 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Perceber valendo-se da inteligência. Assimilar o propósito de alguma coisa; compreender.	assimilar, compreender propósito de algo

Content (Conteúdo)	Pág 4798 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Teor de; significado, sentido. Aquilo que compõe algo. Tema, tópico abordado num livro ou em outro modo de divulgação; assunto.	aquilo que compõe a situação a ser analisada o seu tema seu teor etc..
Team (Equipe)	Pág 4798 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Reunião de indivíduos que realizam (em conjunto) uma mesma tarefa ou trabalho.	união de indivíduos previamente selecionados destinados a trabalharem junto em alguma atividade compartilhando entre si suas percepções do problema e das possíveis soluções

Adaptation (Adaptação)	Pág 4806 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Integração de uma pessoa ao ambiente onde se encontra.	adaptação de algo ou alguém a um ambiente levando em conta as características únicas de tal lugar
Complexity (Complexidade)	Pág 4808 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Característica do que é complexo, de difícil compreensão ou entendimento; Qualidade do que é difícil, confuso, complicado.	complexidade de alguma tarefa ou situação, que sendo assim necessita de mais atenção ou de outros tipos de entendimentos e percepções sobre o assunto

Organizational Goals (Objetivos)	Pág 4809 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	O que se pretende alcançar, realizar ou obter; propósito, meta, alvo.	objetivos a serem alcançados utilizando tudo aquilo realizado e ou aprendido durante o processo
Dynamic (Dinâmica)	Pág 4809 - Artigo Descriptive theory of awareness for groupware development	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Reunião das forças, ou do potencial interno, causadoras do incentivo, do estímulo ou da evolução de alguma coisa.	união das forças de modo prático para a realização de atividades

Envolvimento	Pág 75 - Percepção Háptica No Design Colaborativo Síncrono Mediado Pelo Computador	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Ação ou efeito de envolver(-se); envoltura.	junção de indivíduos que interagem bem entre si conhecendo suas percepções singulares
Interatividade	cap:2 page:6	Dicionário Aurélio da Língua Portuguesa	Característica ou estado de interativo; Num sistema, mecanismo ou equipamento, a capacidade de possibilitar interação.	ação onde uma ação leva ao desencadear outra ação, desencadeamento esse que pode ser favorecido por percepções de usuários